



# Parama Italijai kovoje su COVID-19

Vilniaus universiteto Filologijos fakulteto Italų kalbotyros ir literatūros katedra kartu su **Klasikų asociacija** inicijuoja paramos rinkimo akciją, skirtą palaikyti ligoninėms, kovojančioms pirmoje fronto linijoje su COVID-19 virusu Šiaurės Italijos (**Bergamo OSPEDALE PAPA GIOVANNI XXIII** ir **Genujos OSPEDALE POLICLINICO SAN MARTINO**).

COVID-19 virusas, sparčiai plintantis visame pasaulyje, ypač negailestingai smogė Šiaurės Italijai. Šalyje susiklostė ekstremali padėtis, reikalaujanti maksimaliai sutelkti žmogiškuosius išteklius ir gydymui skirtas priemones, kurių sveikatos priežiūros įstaigose itin stinga. Prašome visų norinčių ir galinčių prisidėti prie paramos rinkimo ir tokiu būdu paremti dvi ligonines, kurios atsidūrė ypač sunkioje padėtyje.

Vilniaus universiteto Filologijos fakultetas Italų kalbotyros ir literatūros katedros iniciatyva jau parėmė vieną svarbiausių Ligūrijos sveikatos priežiūros įstaigų – Ospedale S. Corona di Pietra Ligure, kadangi Fakultetas pastaraisiais metais glaudžiai bendradarbiauja su šiame regione įsikūrusiomis asociacijomis ir tyrimų institutais (organizuojamos dialektologinės ekspedicijos, vykdomos studentų praktikos, rengiamos tarpdisciplininės paskaitos ir t. t.)

• **Ospedale Papa Giovanni XXIII di Bergamo** ligoninė atsidūrė užkrato epicentre. Šiuo metu ligoninei reikalinga materialinė pagalba, kad būtų galima įsigyti svarbiausių priemonių gydymui: invazinės ir neinvazinės plaučių ventiliacijos aparatai, hemodinaminių parametru monitorių ir medicinos personalo apsaugą užtikrinančių vienkartinį apsauginių kostiumų, akinių ir kaukių.

• **Ospedale Policlinico San Martino di Genova** ligoninė, kurioje veikia ir Sveikatos priežiūros mokslinių tyrimų institutas, yra didžiausia ligoninė Ligūrijoje, telkianti viso regiono medikų pajėgas ir atliekanti svarbų vaidmenį ne tik gydant ligonius, bet ir siekiant išsiaiškinti COVID-19 viruso biologiją bei atrasti naujus vaistus. Parama kaip niekad reikalinga naujoms intensyvios terapijos vietoms kurti, naujai medicininei įrangai įsigyti ir pasitelkti daugiau medikų profesionalų.

Informacija apie surinktą paramą bus skelbiama:

<http://www.filologiaitaliana.flf.vu.lt/emergenza-covid-19-italia-raccolta-fondi/>

<https://www.facebook.com/VUFilologijosFakultetas/>

Paramą galite skirti atlikę banko pavedimą:

Gavėjas: **KLASIKŲ ASOCIACIJA (SOCIETAS CLASSICA)**

IBAN: **LT09 7300 0101 2946 9189**

Bankas: **Swedbank, AB**

BIC / SWIFT: **HABALT22**

Mokėjimo paskirtis: **Parama COVID-19 Italija**

## Nuoširdžiai dėkojame!



# Emergenza COVID-19 Italia. Raccolta fondi

Il Dipartimento di linguistica e letteratura italiana dell'Università di Vilnius, con il supporto della **Societas classica**, promuove una raccolta fondi a sostegno dell'**OSPEDALE PAPA GIOVANNI XXIII DI BERGAMO** e dell'**OSPEDALE POLICLINICO SAN MARTINO DI GENOVA**, impegnati in prima linea nella lotta contro il COVID-19.

Considerata la situazione di estrema e prolungata gravità dell'emergenza Coronavirus che ha colpito l'Italia settentrionale in modo impietoso, e che richiede un dispiegamento di mezzi e risorse umane estremamente ingente e insostenibile per le strutture e il personale sanitario preposto, chiediamo il contributo di tutti coloro che vorranno partecipare alla raccolta fondi promossa dal Dipartimento di letteratura e linguistica italiana dell'Università di Vilnius e dalla Societas classica, per sostenere due ospedali che, per la loro posizione strategica e cruciale, sono impegnati in prima linea nella battaglia contro il Coronavirus.

La Facoltà di Filologia dell'Università di Vilnius su iniziativa del Dipartimento di linguistica e letteratura italiana per parte sua ha già effettuato una donazione all'Ospedale S. Corona di Pietra Ligure, uno tra i maggiori presidi sanitari della Liguria, regione nella quale hanno sede numerose associazioni e istituti di ricerca con i quali la Facoltà da tempo collabora intensamente, organizzando spedizioni dialettologiche, tirocini formativi degli

studenti, scambi di docenti, lezioni, seminari ed altre attività.

• **L'Ospedale Papa Giovanni XXIII di Bergamo** si trova nell'epicentro del contagio, in una delle città più colpite dall'epidemia. L'ospedale al momento affronta una situazione gravissima, dove è massimamente necessario un supporto materiale per fare fronte all'emergenza con l'acquisto di strumenti di prima necessità per la cura, quali ventilatori, dispositivi di ventilazione non invasiva, monitoraggi emodinamici, e per garantire la sicurezza del personale sanitario con l'acquisto di camici e occhiali monouso.

• **L'Ospedale Policlinico San Martino di Genova**, Istituto di Ricovero e Cura a Carattere Scientifico, è l'ospedale maggiore della regione Liguria e sta concentrando gli sforzi di tutta la regione, svolgendo un ruolo fondamentale non solo nella cura dei malati, ma anche nella ricerca per comprendere la biologia del virus e trovare nuove cure. Un sostegno è più che mai necessario per contribuire all'aumento dei posti letto di terapia intensiva, all'acquisto di nuove strumentazioni, all'assunzione di nuovi professionisti necessari alla lotta contro il virus.

Informazioni sullo stato della raccolta fondi verranno via via fornite alle pagine:

<http://www.filologiaitaliana.flf.vu.lt/emergenza-covid-19-italia-raccolta-fondi/>

<https://www.facebook.com/VUFilologijosFakultetas/>

**Per effettuare la donazione, intestare bonifico bancario a:**

Destinatario: **KLASIKŲ ASOCIACIJA (SOCIETAS CLASSICA)**

IBAN: **LT09 7300 0101 2946 9189**

Banca: **Swedbank, AB**

BIC / SWIFT: **HABALT22**

Causale: **Donazione Emergenza COVID-19 Italia**

## Grazie del Vostro contributo!



# COVID-19 emergency in Italy. Crowdfunding

The Department of Italian Linguistics and Literature of Vilnius University, together with the **Societas Classica**, promotes a fundraising in support of the **PAPA GIOVANNI XXIII HOSPITAL in BERGAMO** and the **POLYCLINIC HOSPITAL SAN MARTINO DI GENOVA**, engaged in the front line in the fight against COVID-19.

Given an extremely severe and protracted state of emergency caused by the COVID-19 pandemic, which hit northern Italy particularly hard, and which requires an extensive and unsustainable deployment of material and human resources from the structures and healthcare personnel involved, we ask contributors to support with a donation to the fund established on the initiative of the Italian Literature and Linguistics Department of Vilnius University and the Societas Classica. The crowdfunding was launched to support two hospitals which, due to their strategic position, are at the forefront of the battle against COVID-19.

The Faculty of Philology of Vilnius University, on the initiative of the Department of Italian Linguistics and Literature, has already made a donation to the S. Corona Hospital, one major healthcare structures in Liguria, where several associations and research institutes have been working in close cooperation with the Faculty.

- **The Papa Giovanni XXIII Hospital in Bergamo** found itself at the centre of the outbreak, in one of the cities most affected by the epidemic. The hospital is currently facing a severe situation, where material support is most needed in order to purchase basic instruments for care, such as non-invasive ventilation devices, hemodynamic monitoring, and to ensure the safety of the healthcare personnel by purchasing disposable Lab coats and glasses.

- **The Policlinico San Martino Hospital of Genoa**, an Institute of Scientific Hospitalization and Care, is the main hospital in the Liguria Region with the largest number of highly qualified medical staff in the whole region, playing a fundamental role not only in healthcare, but also in research. Support is needed to increase the intensive care unit capacity, to purchase new equipment and to hire more healthcare personnel.

The information will be updated on the following sites:

<http://www.filologiaitaliana.flf.vu.lt/emergenza-covid-19-italia-raccolta-fondi/>

<https://www.facebook.com/VUFilologijosFakultetas/>

You can donate by bank transfer to:

Recipient: **KLASIKŲ ASOCIACIJA (SOCIETAS CLASSICA)**

IBAN: **LT09 7300 0101 2946 9189**

Banc: **Swedbank, AB**

BIC / SWIFT: **HABALT22**

Reason: **Emergency Donation COVID-19 Italy**

## Thank You all for Your contribution!